



ოქტრი სხუპრება

სამთავრო სალიტერატურული

1917 № 88

ქვირა, გვინა ბისუგი 1.

წელიწადი მესამე გ. მთ.
ფურცელი 30 კაპ.



სიმღერა

გზა დაბნეული ვიღოდი,
 შემჯავრდა ქვეყნად ყოველი,—
 ვიბობდი: სად ხარ სამოთხევე?
 მამულში უნეს ხეს მოველი! —
 ხმა იღუბალმა ჩამხ ხა:
 „გახარებს სეფტი-ცხოველი!“

გული ზნდებოდა, მამულო,
 უნის ტყვეობით მზე-ზნელო,
 ნეტაი როდის უგწყდება
 უღრან ტყეშია გზა-ძნელი?
 —ოდეს აღსდგება დეზსნელი—
 ხალხი მომქედი, ცხოველი!..

აზიძე

28 ენენ. 1917 წ.

ვასო აბაშიძე

სტენო მოდერნიზაციის 40 წ. შესრულების გამო.



ღვინოპოსტვის 1.

კლდეში გაქირვებული ზღვაში გავაო,
 დღე ქ. გვასწავლის ჩვენი ხალხის სიბრძნე.

ბედის კმაყოფილი და მამლარი მუდამ ნებერად განისვენებს.

ჩვენ-კი ამის ნება არა გვაქვს.

გაქირვება აუტანელი, ნაკლებობა დაუთვალავი,—ი ჩვენი ხვედრი.

სულიერად სხვისი მონები, ნივთიერად სხვისი ყმები, აზრით და რწმენით სხვისი ტიკინები, ტინგიცნი, ტიტლიკუნანი და მშიერნი!

აი, ვინა ვართ!

თითქმის სამი ათას წელს ოფლით და სისხლით მორწყულ სამშობლოში სამშობლო დაკარგულნი,—ი სახელი ჩვენი...

გარედ, შორს უცხოეთში მრავალი განწირული სიცოცხლე ქართველისა, შინ გუმბათ-ქერ ჩამონგრეული ტაძრები მამა-პაპათა, მდაბიო ხალხი—მთელი ჩვენი სოფლები გონებრივ წყვდიადში ჩაფლული, თავის შეუგნებლობით სხვის ბრმა იარაღად გადაქცეული სამშობლოს-ვე საზიანოდ,—ი ჩვენი მდგომარეობა..

შებილწულია ტაძარი ჩვენი, ძირს განრთხულია წმიდათა-წმიდა ღროშა ჩვენის ერისა!..

სახიობა, მუსიკა, რიტორება ჩვენი შობლიური არარად აქის ქმნილი...
 და ეს მაშინ, როდესაც ჩვენი ქვეყნის საბაჟო შეილნი სხვათა კერას აღვივებენ, სხვათა კერს ახარებენ, სხვათა სამსხვერპლოზე სწირავენ და ჰქმნიან დიდებასა!..

სად არის სამართალი?!

ნუ თუ სამშობლო ჩემი აღარ აღსდგება ყოვლითა დიდებითა თვისითა?!

უნდა აღსდგეს და უეჭველად დღესვე, დღეს უნდა შეიქმნეს იგი თავისთავის მზრუნველ-პატრონი.

დღეს, ერთი საუკუნის შავ ბნელი ძილისა და გლოვის შემდეგ, სვეტი-ცხოველის ბქენი განიღებინ და კვლავ განიხარებენ სრულიად საქართველოს კათალიკოს-პატრიარქის კურთხევით.

მთელი ქართველი ერის მორწმუნე სულიერი მოთხოვნილება ოდნავ მაინც დაკმაყოფილდება.

მგარამ ერის ასალორძინებლად მართო ეკლესიის აღდგენა არა კმარა!

საქირთა ქართველი ხალხის პოლიტიკურ უფლებების აღიარება და მისი ეკონომიური განვითარების თავისუფლების განმტკიცება.

ძველმა საქართველომ მრავალ საუკუნეებში ცხოვრებით, ხოლო ახალმა საქართველომ თვისი დემოკრატიის მოწინავე მისწრაფებით უკვე მოიპოვა თავისუფალ ცხოვრების უფლება, იგი ღირსია ამისი და უნდა მიიღოს კ დეც.

მრავალტანჯულმა და წამებულმა ქართველმა ხალხმა—საქართველოს დემოკრატია ერთ მთლიან ერად შეერთებულმა,—დღესვე უნდა განახორციელოს თვისი პოლიტიკური უფლებანი.

დღეს უნდა „გასწყვიტოს ჯაქვა მონური სულისა დამაბუნებამ...“

სვეტი ცხოველმა უნდა გამოსცეს ეს ხმა ტკბილი, რომ ჩვენს ცხოვრებას განეშოროს საუკუნოებრივი ძილი!..

დღევანდელი დღე უნდა შეიქმნეს ჩვენი აღდგომის დღე!..

დღესვე უნდა აფრიალდეს ავტონომიურ საქართველოს ღროშა!..

იოსებ იმედაშვილი





უკრაინის ცხოვრებიდან



„ბატო“ ტარას შევჩენკო, გენიალური ხალხური პოეტი, ყმად ნამყოფი, მაგრამ რუსის პოეტ ქუკოვსკის მეტადინეობით ყმობიდან გამოიყიდული. დიდი დევნა-ტანჯვა გამოიარა რუსის მოაფრობისაგან. მაშად ითვლება უკრაინის პოეზიისა; მესაიდუმლე ხალხის სულის-ვერთებისა, ტანჯვა-აუებისა. ცნობილია აგრედვე როგორც მხატვარი.

ქოში ტრაქსანი

არამც თუ ქართველი სცაოგადობა, არამედ უმრავლესობა რუსის ხალხისა აქამდე არ იცნობდ, არსებობს უკრაინა, უკრაინის ხალხი და სმარად ზოგი უჯივობით, ზოგი (ნოლიტკიანები) განგებ ურეუდნენ რუსის ერში და იხსებიებდნენ მხოლოდ „ხხოლებად“, „მილაროსებად (ეს ტერმინი განგებ შეთხუვია რუსის დედოფალ კატერინესგან, რათა უკრაინა გაეთქვიფა რუსის ერში). რუსის გამორჩენილი, მოღვაწენი ხლავნ სმარად გაიბისიან და სწერენ: „უკრაინა“, „უკრაინელი“ განგებ გამოტონილი ტერმინებიანთ, უკრაინა როგორც განცალკევებული, თავისებური, დამოუკიდებელი ერი არ არსებობდა.

ამისთანა ჭორების გასაფრტავად, მოგვეყენ უკრაინელთა თახი ტრანქტატი, სხლავნ ნათლად ხანგებობა, რომ არამც თუ უკრაინა არ არსებობდა; მას ისეთი დემოკრატიულ-არესპუბლიკანური სახელმწიფოებრივი მართავა-გამჯობა ჰქონდა, როგორცისკენ მიესწრაფიან ხლანდელი კულტურისანი ერები. მხოლოდ რუსის „ცარიზმი“ მოიწადინა ამოქმთ უკრაინელებში ეს თავისუფლების სიყვარული. თითქოს მიადწია ამ საწადელსა, 250 წელს ტბმად იყოღია უკრაინა, მაგრამ უკრაინულმა თავისებობამ, ერთგულმა ერისობამ იფეთქა და გაქანა ერთგულ თავისუფლებისაკენ, თან გაიტაცა სხვა ეროვნებანი, მთ ისულადემულებს და ძალას იძლეეს თავისი ხლანდელი, სამშობლოსადმი თავგანწირული სიყვარულის მგალობობით.



(თუ ვინ არიან, რას წარმოადგენენ, ან რა მსურთ შიამოთონს უკრაინელებმა—ამის შესახებ დაბეჭდილი იქნება მოკლე სანძი უკრაინულ პრესის მხრიდან გრუშკის წერით).

№ 1.

პრეზიდენტის ბრძანება

გეტმანი ბოგდან ხმელნიაცი გარდაიცვალა 1657 წ. დაწყო იგი ვერა მოსკოველებს* და პოლონელების წინააღმდეგ შევიდის და სემიკრანის დახმარებით.

მუხლები, რომლის ძალით 263 წლის წინ (1654 წ. გეტმან ბ. ხმელნიაცი დაუგვიძინდა მოსკოვის (რუსეთს). ეს ხელშეკრულება 153 წლის წინ (1764 წ. ვერაგულად დაარღვია მოსკოვამ.

1) მთელი უკრაინა—მარჯვენა-მხრის მარტინა მხრის (ე. ი. დნეპრის იქით-აქეთ) და კალიცია—წარმოადგენს რუსეთისა და დასამოქმედებელ ცალკე რეზუბლიკას.

2) აქვს თავისი დამოუკიდებელი განმარტებისა და სამართალი.

3) თავისუფალი ხმებით ირჩევს გეტმანს და ვეგლას მამასხლისს.

4) აქვს უფლება მოლაზარაკება იქონიოს ელჩებთან და სხვა სახელმწიფოსთან დასდოს ხელშეკრულება.

5, მოსკოვი არ გაბედავს დაარღვიოს უძველესი უფლებანი გლეხებისა, კაზაკებისა, დაბა ქალაქებისა, მოქალაქეებისა და სამღვდლოებისა; უკრაინის ეკლესია დასამოქმედებელია მოსკოვის ეკლესიისაგან.

6, ვერაგინ გაბედავს გლეხების (ე. ი. სოფლებების*) და კაზაკების მიწების წართმევას.

7, უკრაინის ჰუგის თავისი საკუთარი ჯარით.

8, უკრაინა და მოსკოვი ეშველება ერთადერთად მისი დროს.

№ 2.

გალიციის ბრძანება.

გეტმანი ივანე ვიგოვსკი, პოლონეთთან და ეიროპის ხანთან ერთად ეომებოდა მოსკოვებს:

*) უკრაინაში თავადი, აზნაურა და გლეხი არ არსებობდა. აქ გლეხი მახარია სოფლის მნიშვნელობით.

**) სიტყვა „მოსკოველი“, „მოსკოვი“ და მოსკოვერინა— უკრაინელები განეჭობნარობენ, რადგანაც რუსებს ვედავებინა ტერმინებს „რუსი“ „რუსეთი.“
მირ. მარტვილი.

მთელი დამარტვის კონტოშან, დასტურდა 1684 წელს.

ეს ხელშეკრულება დასდო 1658 წ. გეტმან ვიგოვსკი პოლონელებთან, რატა სხვა, რომ მოსკოვი ვერაგულად ფეხ-ქვეშ თედავს პერეასლავის ტრაქტატს და ცდილობს დამონოს უკრაინის ხალხი.

1, უკრაინა შედის კავშირში (უკრანია) ლიტველებთან და პოლონელებთან, რატოც ცალკე ერთეული „ადგი უკრაინის სამთავროს“ სახელით კიევის დედა ქალაქით.

2, უმადვარი ბრძანებლობა და ძალი უკრაინაში ენიჭება უკრაინის სეიმს და გეტმანს.

3, უკრაინის ჰუგის თავისი საკუთარი ჯარით, თავისი სხელმწიფო ფინანსი, თავისი ფული.

4, უკრაინაში უნდა იყოს ორი უნივერსიტეტი [კიევი და უკრაინის სხვა ადგილას], მთელი უკრაინაში საშუალო და დაბალი სწავლებელი; თავისუფლება ბეჭდვისა, სიტყვისა და სარწმუნოებისა.*

5, შეეცეს (ე. ი. ლიტვა-პოლონეთ-უკრაინის შეეცეს. და სკოთო რადს (სენატს) ირჩევს ერთად უკრაინა, ლიტვა და პოლონეთი.

6 უკრაინის აქვს უფლება ნათხრობა-კაჭკაჭისა შე ცდევაც.

№ 3.

გეტმანი პეტრო დროშენკო.

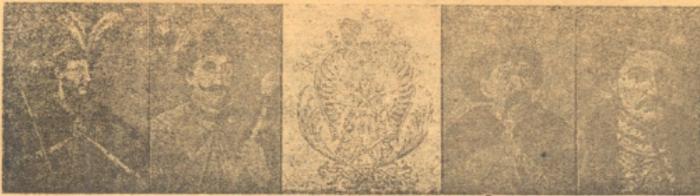
(ოსმალეთთან ერთად ეომებოდა მოსკოველებს და თათქმის სულ კატაკას ოსმა უკრაინიდან. ვარა დაინგავს მოსკოვის საშერობალები 1698 წ.

უკრაინა-ოსმალეთის ტრაქტატი.

ეს ხელშეკრულება დასდო გეტმან დროშენკომ ოსმალეთთან 1668 წ. იმის შემდეგ, რატა მოსკოვიმ უსინადისოდ უღალატა უკრაინის, დაარღვია პერეასლავის ტრაქტატი და ანდრსთავის ხელშეკრულებით (1667 წ.) გახვეო აგი ორ ნაწილად: მარჯვენა-მხრის უკრაინა მისცა პოლონეთს მარტუნა მხრის თით შემოკრათ.

1, ოსმალეთი ვადებოდა მავსმაროს უკრაინის პოლონელების და მოსკოველების წინააღმდეგ განსწავლად და მოქმედს უკრაინის ხელმწიფებს ეთნოკრავიფულ სახეებში: დასავლეთით ვოსლანს

*) იქამდე განათლებული ხალხი იყო უკრაინელები, რომ საშუალოდა უმადვარი სასწავლებელი ჰქონით სასწავლოებში. ტყვეობის, სიტყვის და სარწმუნოების თავისუფლება დემოკრატიულ რუსეთში არ არის.



პეტ. დორომენკო ივ. ვიგოვსკი უკრაინის გერბი ბ. ხმელნიცკი ი. მახუბა

და ზეგუბიშლის საზღვრებში და ჩრდილო-აღმოსავლეთით მუტაქლი.

2, უკრაინის უკავშირდება ოსმალეთს, როგორც ლაშქარილებზე სახელმწიფო.

3, არც ოსმალეთს სულთანს, არც ვიციმის ხანს უფლება არ აქვთ ტერმანის დაუკითხავად შეეკან შეზღუდულ სახელმწიფოებს რაიმე ტრაქტატო.

№ 4.

გეტმანი ივანე მახუბა.

შეგთას დაუკავშირდა და ეომა მოსკოვშინას. კარაიციჯა სამშობლოს კარედ 1709 წ.

უკრაინა-ფიციის ტრაქტატი

ამ ხელშეკრულებით ტერმანი ივანე მახუბა დაუკავშირდა 1708 წ. შეგთას, რადგანაც უკვე კარედ ჰქნებოდა, რომ ვერაქი მოსკოვშინას უკრაინის შეერთების დღიდან (1654 წ.) უფედლოვის არდგუვდა ზურეისაღვის ტრაქტატს.

1) მთელი უკრაინა მარჯვენა-მხრევი, მარცხენა-მხრევი და ზამორთევი ერთდებიან ერთ განუყოფელ უკრაინის რესპუბლიკად.

2, უკრაინის მართვა-გამგეობა ტერმანის და კუნტალურ რადის (უკრ. სეიმის) ხელშია; ტერმანთან უნდა იყუნენ ატენარდურო მრჩეველიან (სოვეტნიკები) კახაკების მამასახდისებით, წარმომადგენლები ზამორთევიდან და თითო უფედელ ზოღაკიდან.

3, უკრაინაში უნდა იყუეს უფედელკვარი საეროთა თავისუფლება და უფედელი უკრაინელი თავისუფალი კახაკია.

რუსის „ტარბიშმა“ იქამდე მოადუნა ამისთანა თავისუფლების მოგვარდელი უკრაინის ერი, რომ ტუქე-კარბიას და მდამიო უკრაინელს რდგენოდა უკრაინულ ენაზე ლაზარაკი; როცა ინტელიგენცია ტდილოდა გადგეობების მასში ერგნული კრძობა და ეუნებოდა, შეიღებო უკრაინულად აღაზარაკო, ეს უმასუხება: რად მინდა ჩემსევი „ხოდობა“-შეგევა გამოვიდეს წებო შეიღეო, მე მინდა იგი „მინა“ (მატონა) აქნესო. და თავის თავს რუსად

სთელიდა, ზატარა კარნევით, მე „მადაროსი“ ვარო. მთავრობა იმდენად სდგენიდა უფედელივე უკრაინულს, რომ ეშინოდა ეთქვა, უკრაინელი ვარო. ეს იმ დროს, როცა ოსებს და უკრაინელებს შორის დიდი განსხვავებაა, როცა ამ ორ ერს საერთო ძლიან ცოტა აქვთ. იმისთანა ნამდვილი და მართალი მტინერების დარგი, როგორც ატროზოლოგთაა, ამტვიცებს, ძეღების მოუყანადობით, უკრაინელი ძლიან განიწვეს რუსისკან(მოსკალისკახო) უკრაინელში სწქტეს ნამდვილი სდგეიანური სისხლი, ხოლო „მოსკალის“ სისხლი ნარევიანო; მასში არეულია: სდგეიანური, ფინური, ჩერემისული, თათრული, მორდვასი და სხ.

თუ ეს უფრო მეტ ნაწილს უკრაინის (რუსეთისას, სდარც 30 მილიონია) ეძინა, ერთნული კრძობა მინიშნადე მოადუნდა, სამკეოროდ უკრაინის მიგრე ნაწილი გადიდა (აუსტრიის ნაწილი), რომელიც ნაკლებ დუნას განიციდა, სდგეორობდა ნამდვილი კოფენების სხათ. ახ სწორედ ამ ნ მილიონიანმა გადიციამ აღადგინა მთელი უკრაინა, აქედან გამოვიდა დიდ უკრაინულ სინათლე. ზატარა ძმამ უშეგლა დიდს.

და ამის წუადობით რუსეთის უკრაინაში კრძობაშით ითევათ მიძინებულმა კოფენულმა კრძობამ და დღეს ჩვენ გვდებოთ, რომ უკრაინა უკვე ნახეგრად ატროზიშიერთია.

იმ დროს, როცა დროებით მთავრობას არც კი ჰქურს მოუსმინოს სხვა სხვა კოფენებათ და მათს ატროზიშიან თხოვნასე საუკეთესო სარდალი რუსეთის მართვა გამგეობისა შუტტებს უდგრებს: „სისხლით და რეიით“ გაკვიმსმინდელიებითო, უკრაინა თითქმის უგელა საქმეს დღეს, (კარდა სამხედროსი,*) თვით განაკებს ვენერაილურ სეკრეტარი იატის სხათ.

რატომ მოხდა ასე? განა გუშინ არ იყო, რომ უკრაინელებს ჩვენი, ქართველების იმედი ჰქონდათ, როგორც ერთნუ-*) თუშვა-კი საკუთარი კოფენული სამი პოლიტიკევის დღეს უკრაინას.



დად კათოციონთობაერებულს;*) დღეს კი... დღეს ჩვენ გვაქვს მათი იმედი: ატა უკრაინა მოამბოვებს თავის უფლებას და მარტო ჩვენს მოგვემჩინა... ეს მოსდა სულ უბრალოდ. უკრაინაში ვეგულა მოამტყე- და მარტა შეთანხმდა და ერთსუფოგანჯ მოითხოვა თავისი უფლებანი.

დროებათაშა მთავრობამ შეხება, რომ უკრაინა ძადას წარმოადგენს და მას ანკარაში უნდა გაუწიოს. აა სწორედ მაშინ დაამტყიცა მისი მთხოვნილებანი.

უკრაინას მოქმედება ჩვენთვის მაგალითია.
მარ. ხანკელა

კვიცი 1917 წ. ენკ. 12

ე ნ ა
მ უ შ ე ბ ს I

ბრძოლის მთავარი იარაღი გონებაა. განვითარებული გონება სიარსებო ბრძოლას გვიადვილებს. ამიტომ ყველა ჩვენთავანი ცდილობს მეტად შეიგნოს, მეტად განვითარდეს. გონების დამხმარე საშუალებათ ჩვენ გვაგანჩია ენა. ენის შემწეობით გამოვუქვამთ ნააზრებს, ენის შემწეობით ამ ნააზრებს ვანვითარებთ და ამ გეაიად ვიძენთ შეგნებას. ჩვენს მაზანს შეგნებით უნდა მივხსწოთ; ამიტომ მეტი ღირსების ენა ამ მხრივ მეტად შეგვიწყობს ხელს.

დღედიწის ზურგზე ცხრაასი ენაა ცნობილი ხუთასი ფესვით. მათი ღირსება არის არის დამოკიდებული მათ სიტყვათა სიმდიდრეზე და მუსიკალობაზე. ქართული ენა რჩეულ ენათა შორის ითვლება, ვარდა ამისა ზედმეტი ღირსებითაც აღინიჩნება: იგი მწიგნობრული იგივე ხალხურია. რუსულ მწიგნობრული იგი ხალხურ ენათ ვერ ჩაითვლება. ასრევე ითქმის სხვათა ენებზე. სომხური მარულწერა არა ნაალებ ძნელია რუსულს მართლწერაზე. თუ რუსის გლეხსა სითანადო ცოდნა არა აქვს, მწიგნობრულ ენას ძნელათ იცებს; ქართული მწიგნობრული ენა-კი, როგორც ხალხური, ადვილად გასაგებია. მართლ წერაც ადვილი შესასწავლია. ჩვენს ნიკიერს უსწავ-

*) სიტყვბრეს რვა დაწეებული ეროვნებათა კონფერენცია უკრაინის მეოხებით შესადა. თამამად შევეცდილან ვთქვათ, რომ უკრაინა მეტერ ცოროვნებათა მეთაურია დღეს.

ლელს ადვილად შეუძლიან განვითარება დღესდღეობაში ლიტერატურული მოღვაწეობა მაშინ, როდესაც ეს სხვა ერის წასწავლისაც კი ეძნელება. იმისთვის ჩვენ შედარებით სხვა ერებთან მეტი მწერლები გვყავს და მეტი პოეტებიც. ეს ჩვენი ენის ღირსების და ბუნების ბრალია და ამიტომ ჩვენი ენა ჩვენი წამამყვლ უნდა ჩაითვალოს როგორც ნაციონალური, ისე ინტერნაციონალური თვალთა ხედვის ისრით.

მაგრამ ჩვენ არამც თუ მით ვამაყობთ და მას ვიცავთ, პირიქით მას ველალატობთ და ჩვენ თვითონ უარს ვყოფთ და ვ მახინჯებთ.

ენლა ქალაქის გამგეობა და სოფლის საბართელოები ჩვენს ხელშია. როგორც ვაზეთები აღნიშნავენ, განცხადებებს დღეს უფრო ნაკლებათ ბეჭდავენ ქართულად, მინამ წინათ. ჩვენ-კი ხშირად გვსმენია, რომ ენისა და ეროვნების თავამოდებული დაცველები ვართო, მაგრამ ჩვენს დღედგეობას უფრო ვინნთ მინამ თავამოდებას.

ჩვენი ზოგიერთი ნასწავლები ხომ ნახვევრად ვადავარებული ერთი რუსულად ნაფიქრალს ვეიწერამენ.

გამართლის სტილი ხალხური სტილია და ჩვენც ასეთს ენაზე გვაქვს ლაპარაკი. ვანა მისი ბუნებრივად ნაღლად არა სჩანს, რომ ასეთი ერთი უფრო ადვილია განვითარება?

ჩვენი სამოციანი წლების ბუმბერაზი მწერლებიც ხალხური ერთი სწერდენ. სწორეთ მათი ენა-წყლიანობის ზედგაუფენის ბრალია, რომ ჩვენში სოკოლავით იბადებიან, ვიგორც, პოეტები.

აი, ღირსება ქართული ხალხური ენისა, მაგრამ ჩვენ ეს ვერ შეგვიგნია და იგი დაუღვერობით შევრუვენთ და ამით მოვადგობას ულაღატეთ. ეს-კი იგივე შეგნებას დალატია.

ჩვენ მოვალე ვართ დავიცვათ ქართული ენა, როგორც ერთი საუკეთესო საშუალება-თავანი ჩვენი განვითარებას.

დროა გონს მოვიდეთ. და შევიგნოთ ჩვენი ენა-ღირსება. ვეცადით ასეთი საბარცხიო საქმე არ ვანმოკრდეს, როგორც ჩაინდინეს ზოგიერთმა ქართველმა შობლებმა, რომელთაც უბედაცხადეს, სადაც ვერარს, რომ მაგის შეიღლებს დედა ენაზე არ ასწავლონ. ასეთ მოვლენებზე თვალ-ყურს ქერა ყველაზდ მეტათ ჩვენ—მუშებს უნდა გვიგნტერესყოდეს. მაშ მეტი ენერგია ამ საქმეში. ბრძოლა და და ზიზიდი მას, ვინც დედა ენა უარაყოს.

მუშა მის, დავიძე...



ჩვენი ხალხების მშობნი



ვასო აბაშიძე

საერთოდ ჩვენნი ვისაც კოტა ნ კი და უნარი გამოუჩნდება ხოლმე მშობელ სცენას გაურბის და რუსის საზოგადოებას ემსახურება, ვითომც ვასაძართოლებელი სასულიერო აქვს სამშობლო სცენა ნეთიერად ვერ გვაკმაყოფილებსო.

საუბედუროდ თუ ჩვენს ხელოვნებას ბევრი ოთარბევი ჰყავს, სამაგიეროდ ახანებიც გაანია.

ვ ნ არის, ის რომელსაც თავის მალალ ნიქით შეეძლო რუსული სცენა დემშვენებინა ნეთიერად უზრუნველჰყო თავისი თავი, მაგრამ მან უკუ ადლო ყველა ეგ; არ მოერიდა სიღარიბეს, შეადგმოლა ყოველ დაბრკოლებას, მიღლა ასწია სამშობლო ხელოვნების დროშა და თავის ნ ქით ემსახურა ქართულ სასცენო ხელოვნების აყვავებას.

იგი სამშობლო ხელოვნების გმირია ჩვენი ვასო აბაშიძე, რომელიც ორმოცი წელიწადია რაც ემსახურება სამშობლო სცენას.

მაგრამ ყველაფერს ხომ საზღვარი აქვს და ვასო აბაშიძეც დაიღალა:

— „ალარ შემიძლია“ — გულ აძლილათ მოხრა ვასო უკანასკნელ საუბრის დროს: „დავიღალე! ნუ თუ საზოგადოება ვერა ხედავს, რომ ძლიერია ვსდგე ვარ სცენაზე? მეყო რაც გადმნდა, შიმშილი, ყოველ ნაბიჯზე დაბრკოლება, ავადმყოფობა და სიბერე. დავ, ახალგაზღვება განაგრძო გზა და მე კი სულით და გულით ვუსურვებ მათ გამარჯვებას. მინდა უკანასკნელი წელი ჩემი სიცოცხლისა ვავატარო მოსვენებაში, ვგრძნობ,

რომ სიკვდილი შორს არ არის. ავადმყოფობამ ხელი დამრია, არც სახსარი მაქვს... ხალხი ვეპყურებს ჩემ თამაშს და ხარხარებს მე კი გუწებაში ვტირი“...

ჩვენი მოვალეობაა დამსახურებულ საყვარელი მსახიობის ამ განცხადებას ჩაუტკობდეთ შევკრბეთ რომ უზრუნველ ვყოთ მისი უკანასკნელი წლები.

ჩვენი რედაქცია აღნიშნავს რა მის ორმოცი წლის ხაყოფიერ მღვაწეობას, გამოთქვამს მწუხარებას, რომ მსახიობს გადაწყვეტილია აქვს გამოეთხოვოს სცენას, მოუწოდებს ქართულ დრამატულ საზოგადოებას, ქართველ დრამატულ მსახიობთა კავშირს, ქართველ მომღერალ-მუსიკოსთა კავშირს და საზოგადოებას რომ შეუდგინენ სქემს — მის გამოსათხოვარ დღის სამადლობელი გამართვა და მით მოინდონ ვალიგენიალურ მსახიობის წინაშე.



დ. არაკივილი

ჩვენდა საუბედუროდ თუ ხელოვნების ოთარბევი გვყავან, სამაგიეროდ არიან გმირნიც, რომელთაც სულით და გულით სურთ შესწირონ თავი საზოგადო მოღვაწეობას. მაგრამ თვით ჩვენს საზოგადოების გულცილობს წყალობით იძულებულნი არიან დარჩნენ უტკბათში და სხვას ემსახურონ.

მოგახსენებთ დ. არაკივილზე, მაელი შესიკალური რუსეთი მას პატებს სცემს და აღიღებს.

საუბედუროდ დ. არაკივილი ხშირად ავადმყოფობს გულის სისუსტით და მისი დარჩენა მოსკოვში ყოვლად შეუძლებელია. ჩვენი მოვალეობაა, გამოეწვიოთ საჩქაროდ ვდ დიდათ სასარგებლო კაცი, რომელმაც მრავალი შესძინა და შესძინს ქართველ ხელოვნებას.

დროა დაუბრუნეთ იგი თავის საყვარელ სამშობლოს! დაყოფება ყოვლად შეუძლებელია!

გვ. წერეთელი

როს მზა მშინის.

როს მზე იცინის ვიკინი მეცა,
ოღეს მწუხრდება, ობლად ვტირი მე,
ვიხიობ, დაგეძებ ძალთა ძალებში,
ყველგან დაგეძებ, შენი ქირიმე!
კვალად მოფრინდი, სულისა მტრედო,
კვლავ გამინათე მკმუნავი გული...
ხედავ მძიმეა სევდა სოფლისა, —
ხედავ? უვარდოთ კენესის ბუღბული!

1907 წ.

ღარა ხსელქიანისა

საქართველოს მწერლების მიუძღვნა



ნოე უორდანია



წლ. დარჩიაშვილი



პრჩილ ჯორჯაძე



ქ ა მ რ ი მ ნ შ ი მ შ რ ა

დღეს მცხეთაში სრულიად საქართ. კათალიკოს-პატრიარქად ეკურთხება.

დავებრძი, დავჩაინაკი, წვერი შემგენა ტლრა,
სამშობლოს თავს არ ვადვივარ, გული მან დამინალარა.

ზემოაქ მოყვანილი სიტყვები კირიონ მღვდელ-მთავარმა 1909 წ. შო-
რეულ ცოც კვენიდან ერთ ქართველთან (მ. იანქოშვილთან) ძღუნად გამოგ-
ზავილ სურათს წააწერა.

სამშობლოსზე ფიქრმა და ნაღველმა რო მართლა და ანაღარა, ეს სა-
სახეზედაც ეტყობა.

ქართველი ერის—ხალხის საუკუნებრივი წამება თითქო კირიონს აღბე-
დადეს სახეზე. შეხედეთ, თუ რუსთ მფლობის ხელში წამებული საქართველო
არ მოგაგონდეთ: ერთიკა და მეორეც ხომ თვითმპრობელურმა რუსეთმა ა
ჯვარს გააკრა. მაგრამ თურმე რწმენისათვის წამება წართვის აღამიანის სულ
და იგი უქმად არ იკარგება. დღეს ეს წამებული აღამიანი, 60 წ. მიღწეული
საყვარელ ერისაგან რჩეული, თავს დაადგება სრულიად საქართველოს ეკლესიას,
რათა იგი წარმართოს განახლებულის სულით ქართლოსიანთა საკეთილდღეოდ
საქართველოს ეკლესია მუდამ ხალხთან ერთად იყო და თუ ჰსურს სრულიად
არ ჩაპქრეს, დღესაც ხალხს უნდა ამოუდგეს. ამის თავღებია კირიონ მეორის
წარსული მოღვაწეობა. მშვიდობა კურთხევასა მისსა...
იოსებ არიმათიელი

რწმენის ღამე მ. რი

საუკუნეა, რაც საქართველოს
მტრულად ჩაუქრეს რწმენის ღამე მ. რი
დაობლებულს ქართლის ერსა
გამოუსურეს სახლისა კარი.

და შეუეულო, რწმენა გამქრდა
ბოგნიოდ იქცა ჩაკრული ერი
წაირუნა ქვეყნის წმიდათა წმიდა,
ზე დედ ნატელის გეგდიოთ რა ვერი.

ქველი დიდება გაგანადგურდა,
შემავიტირწმენს წმიდა ტარნი.
შეუბრალეზლად ვიწმემ გასთელა
უღვთო მტრვალს მართლის ჯვარი

და ეოლოეთისკენ ვიდოდით წვერა,
ზურგზე გვეკიდა წამების ჯგერი.
გაგვიტრა შეება—სულის სიამე,
ადარ უწინდა ტანჯვას სასდგარი.

მაგრამ გვეშეკლა ავსულთა ძალა
სიამართლემ სძლია, დამარტბ უქელი:
თვითვე მიეზღო, რისაც წვეთვინა
თავს უმძვრებით იყო მოესეული.

ველადა ზეიმობს მის მეუღება,
კათალიკოსის საკურთხეველი,—
ერი იდეიქებს, ერი აწ სდგება,
დღეს მოწამება სვეტა ცხოველი!

რწმენის ღამე მ. რი ველა ივევიდეებს
ველადა დასტებება ქართლისა კარი.
მწვერული ჩაურულს ვეღარას ავგებს
და შენელება ჩემს მამულს ფერი!

დ. გაბრუაშვილი.



ბ. კ. კვიციანი

ცნობილი საზოგადო მოღვა
წნ, სხვადასხვა საკულტურო-
საგანმანათლებლო დაწესე-
ბულების დამფუძნებელ-მო-
ზიარე, სოციალ-დემოკრატიული
სტოპ პარტიის წევრი, გარდ
აიკვალა კიათურაში

სონეტი

ვარსკვლავებივით ანათებენ სატრფოს თვალები,
სატრფოს თვალები გვირგვინია სილამაზისა.
მას დაუჩრდილავს საქართველოს ყველა ქალები,
ლერწმის რხევას გავს რხევა ნაზი სარო ტანისა.

—::—

შუქი ნათელი იფინება, როს იღიმება;
მისი ღიმილი ღიმილია განთიადისა.
მისთვის მიზეზი არ არსებობს სევდა-დარდისა
და გულიგრილია, ვით ბუნების სურვილი, ნება.

—:—

მე კი მიყვარდა და მეწოდა ამაოდ გული.
რომ მოიგონოს ერთხელ მაინც ძველი წარსული,
განა ნარნარი ჩემს სიყვარულს კიდევ დასცინებს?

მოვა, როგორც მე მიველიდი თაიგულითა,
როს ნანატრს წუთებს მოველოდი სიხარულითა,
და ტკბილის ვნით, მოფერებით, აღერს დამიწყებს.
ქნა ო.



ბუერის ქვეშ

ღმის ანცი ნაკადის შხეფვა-მღერა, ლიკლიკი,
თითქო მზგავსი მოთქმისა, მაგრამ ამო, ტკბილი კი.

—

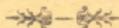
არ ისვენებს გეჟმაჟი, ნაზი სევდის მჩინარი—
ეს ნაკადი, მთის მძლევი, ლალად გაღმომღინარი...

—

ნაზად მისთვის სევდით ჯღერს, რომ ბუერი მას ჰვარავს,
რომ ველარ სკვრეტს ცის ტატნობს, რომ ველარ სკვრეტს
ცის კარავს.

—

ჩემი სული ნაკადს ჰგავს.. ნაკადივით მეცა ვმღერ,
მაგრამ, ვაგლახ ამითა სხვას რომ ველარ ავამღერ!
აჰო ვინორაჟე





(გაგრძელება.—იხ. „თ. და ც“. № 86)

იოჰან. გთხოვ ამაზე ლაპარაკს ესლა თავი დაანებოთ...

ფრ. ანსა, შე მხოლოდ ვიტყვი, და არც შემძლიან არა ვთქვა, რომ პირობა მივეცი შეფათს ან კვირას უთუთოთ მივიდვ.

იოჰან. თქვენ აღნითქები... მაგრამ, ფრედლინ, ასე რათ ვეჭვებოთ?

ფრ. ანსა მრავალი მიზეზების გამო.

იოჰან. (ცხარის ნაპევით პოლთას სტუმს, აღვლევს) ნუ თუ სულ ყველა ის, რასაც ასეთს ტანჯვით მივალწი, უნდა შევწირო მსხვერპლად, ამ წყევულ-შეჭენებულ წესიერება-არგინიანობას? ნუ თუ ხალხს არ ძალუმს შევიგონო, რომ იმისთანა შემთხვევაში, როდესაც ორივე მხარე მოგებაშია, წარმატებაშია, — დანაშაულები აღარ არის!. განა დედ მამას არ უნდა უხაროდეს, რომ მათი შვილი უკეთესდება? განა ცოლისათვის დასაკლისია, რომ იმისი ქმარი იზრდება, მალდება გონებრივად?

ფრ. ანსა, (ტუბაღად თაის აქანეს). ბატონო ექიმე! ერთდენით მავენ აფფეკტებს-აღტაცებით!

იოჰან. (აღმეფიანად) ფრედლინ ანსა? განა მართალს არ ვამბობ?

ფრ. ანსა, „პოკა და არც... თქვენ სხვა შემტყნება ვაქეთ-ღირებულებათა, თქვენ მშობლებს სხვა... თქვენი მშობლები ისე არ აფასებენ ცხოვრების ფაქტებს, როგორც ურათუ კეტე. მე მგონია იმაზე ლაპარაკი არა ღირს...

იოჰან. არ კიდევაც შევაშია მთელი საშინელება ჩვენთვის!.

ფრ. ანსა ავრტოვე იმათთვისაც... სხვებისათვის, გარეშეთათვის საშინელება... (სიხუშე).

იოჰან. მაგრამ თქვენ ყოველთვის ამბობდით ხოლმე, რომ იქნება არ უნდა მივცეთ, რომ სხვებთან დამოკიდებულება ჩვენს ზნობრივი პირადობა დაზარდლოსო, უნდა ვეროდოთ, ყოველგვარ დამორჩილებას-დამოკიდებულებასო?!

ფრ. ანსა, მაგრამ ითუ ეგ დამოკიდებულება უკვე არსებობს?

იოჰან. მაშ, კარგი... მე დამოკიდებული ვარ... სამწუხაროდ! მაგრამ თქვენ... მაგრამ თქვენ რათ ემორჩილებით სხვებს?

ფრ. ანსა იმიტომ რომ ისინი შემოგარდნენ (სიხუშე).

ფრ. ანსა, თქვენ არა ერთხელ გათქვამთ ჩემთვის, რომ წინად გრძობთ სხვანაირს, უფრო სულიერ ურთიერთობას მამა კაცს და დედაკაცს შორის.

იოჰან. (აღტაცებით) დიხ, მე წინად გგრძობ, მე დარამუნებული ვარ, რომ ასეთი ურთიერთობა დამყარდება. პირველ დედულს ცხოველი კა არა, ნამდვილი კაცური კაცი დიპერს! აბა ცხოველი იქორწინებს ცხოველზე, არამედ ადამიანი ადამიანზე!.. მეგობრობა—აი ის ნიადაგი საიდანაც აღმოცენდება სიყვარულის ყვინილით. ის სიყვარული იქნება სალუკუნო, ის იელვარებს საყვარელებით სავსე სულიერი სიმშენიერით!.. მაგრამ მე წინად გგრძობ კიდევ სხვა, უფრო ამაღლებულს, დაუფაებელს... გასწვეტს ჯამარაკს და ანსა მთუაწუნდება) მე რომ ცხადით ვარჩევდე თქვენს სახეს, უთუოდ ღიმილს შევინშამდი, არა?

ფრ. ანსა არა, ბატ. ექიმო! ამ ქვამთ არ ვიცინი ამისთან თქვენ მართალი ხართ: როცა მესწის მივითანა სიტყვები, რომელთაგანაც ხალხი ითვრება, მე... ძველი ჩვეულებისამებრ, ვლინება ხოლმე. მაგრამ კარგი. დაგეთანხმებით მაგაზე, რომ ჩვენს დამოკიდებულებაში თავი იჩინა რაღაც უფრო მაღალმა, რაღაც ახალმა, არყოფილმა...

იოჰან. (ნაღვლიანად) თქვენ ამაში ეცვი შეგაქეთ? გნებავთ გიყენოთ განსხვავება?— განა თქვენ თვითონ არა გრძობთ კეტეს მიმართ ვულწრფელ, მეგობრულ სიყვარულს? განა ჩემი სიყვარული კეტესადმი შესუსტდა? არა! პირიქით ეს გრძობა უფრო გაფართოვდა, გასრულდა, თუ შეიძლება ასე ითქვას...

ფრ. ანსა. ვაქვით რო ატრეა, თუმცა არა მგონია, რო ჩემს მეტმა სხვა ვინმემ ეგ დაიჯეროს. ხედავთ რომ კეტე იღუბება!.. ჩვენ შესახებ არ მინდა თქვენთან ლაპარაკი. ვთქვით რომ ვინმე წინეთ იგრძნო ახალი, უსრულესი ურთიერთობა კაცსა და ქალს შორის, მე პირადობაზე არა ვლაპარაკობ. ამგვარი წინად გრძობა შეიძლება შევდაროთ ნაწ



მცენარეს, რომელიც სივანეგებო შოგლი-პატრონობასა თხოულობს.. თქვენ როგორ ფიქრობთ, ბატ ექიმო? ჩვენ იმედი არ უნდა გვქონდეს, რომ ამ მცენარის დასრულებას მოვცდებით... ჩვენ ვერ ვიკოცლებთ იმ დრომდის, როდესაც ის გაიზარდება და ნაყოფს გამოიღებს... იმ მცენარის ნაყოფი (ხეხვისათვის არის დანაშნული.. შთამამელობას რო ვადავცეთ ამგვარი ურთიერთობის ჩანასახი, ჰო... კს კო მგონი შეგვიძლია. მე მგონია, რომ სწორეთაქედან უნდა გამომდინარეობდეს ჩვენი მოვალეობა.

ოქან. თქვენ მიიწი იმ დასკვნამდის მისდინებთ, ჩვენ უნდა ერთმანეთს გავშორდეთ.

ფრ. ანნა. მე არ მიწილდა პირადათ ჩვენ შესახებ მელაპარაკნა. მაგრამ, რადგანაც თქვენ დაიწყეთ... დიახ, ჩვენ უნდა გავშორდეთ ერთმანეთს... იყო ისეთი წიშები, როდესაც თქვენთან ერთი გზით სიარული ფიქრობდა მაგრამ ეხლა აღარ მიწიდა... ოდნავ მეტ ვიგრძენი რაღაც მაღლისადმი და იმ დროიდან წინანდელი მიზანი მეტად მდებლად მჩვენება, ჩვენთვის შეუფერად, უღარსად... ამის გულწრფელად ვამბობ! ისეთი 'საბეჭდილება მივიღე ასე გონია მაღალი მითს მიწვევადიდან ვპარებ დაქანებას მეოქი და ფართო, გაშლილი მიწდერიდან ვიწრო ხეში ჩასვლას, სიდაც ჩვეულებრივი სივიწროვე და მკიდრობაა. (სიწმუე)

ოქან. არავისი არსებობა საფრთხეში არ ვარდებოდეს?

ფრ. ანნა. ეგ შეუძლებელია.

ოქან. კეტეს რო შესწევდეს იმდენა ძალა? იმას რო შეეძლოს ამ აზრებამდის ამალღობა?..

ფრ. ანნა. კეტემ რო გადაწყვიტოს ჩემი შეფერება... თავისთნ ერთად.. მაშინ მე.. მე არ ვენდობი, ჩემ თავს. ჩვენში... ჩვენ დამოკიდებულებაში არის... რაღაც მტრული განწყობილება იმ მაღალ მისწრაფებისადმი, რომელსაც ჩვენ წინა დ ვგრძნობთ... იღეს შეუძლიან აზრები დამოზრილოს, არა ბატ ექიმო? მაგრამ დრო არ არის ლამა ავანთოთ?

ფრ. ფოკერ. ანთებუდი სანთადით გამოადის იმ

კარბიდან, სიდანჯე გავიდა) იქ ისედა მწელი. ამ საათში ავანთებ ლამაპარს. თქვენ ჯერ მაწი იყავით ბატ. ბრაუნ.. მე ისე მოგახერხებ, რომ თქვენ...

ოქან. (ახელებს).

ფრ. ფოკ. (შეშინებული) ვინ არი?

ოქან. ჩვენ აქა ვართ, დელი.

ფრ. ფოკ. შენა ხარ, იოჰანესი?

ოქან. ჩვენი ვართ, ფრეილინ ანნა და მე... აი კარებ უკან ვინღა?

ფრ. ფოკ. (გაჭყრებული) მაგრამ, იოჰანეს, განა შენ არ შეგეძლო ლამპის ანთება?.. განა კარგია... ასე, სიბნელეში.. (სწავს ჩაშას. იოჰანესი და ანნა ადგილიდან ან აქრანს)

ფრ. ფოკ. იოჰანეს!

ოქან. რა იყო, დელი!

ფრ. ფოკ. გრთ წამს არა გცალიან? შენთან ცოტა მოსლაპარაკებელი შიქეს.

ოქან. განა აქ არ თქმის?

ფრ. ფოკ. ერთ წამს თუ ჩემთვის არა გცალია ეკა თქვა და გაათავე...

ოქან. ოჰ, ღედი! რასაკვირველია, ვიხლები... უკაცრავოთ ფრეილინ! (დელსთან ერთათ კბინეთ ში გადის)

ფრ. ანნა (ფრთხილ კარდებს უკრავს შემდეგ დაბაღი სმით შეჯრას) ასისიკვდილოთ დეტანჯეს და მოკვდი ახალგაზრდა, ხალხისათვის ბრძოლაში მედგარი დალიე სული, (სწევებს სიმეჯრას: შემოადის ბ. ბრაუნს).

ფრ. ანნა ტაბურეტისთან ერთათ მთრანადება) საღამომშვიდობისათ ბატ. ბრაუნ! ბრაუნა. უკაცრავოთ თუ შეგაწუხეთ. საღამომშვიდობისათ ფრეილინ!

ფრ. ან. თქვენ რატო ასე იშვიათათ სჩანხართ?

ბრაუნა. როგორ?

ფრ. ან. აქ შილ-შალ გკითხულობენ:

ბრაუნა. სინტერქსოთა ვიკოლდენინა შეთხულობს. დარწმუნებული ვარ იოჰანესი არ მიკითხავს...

ფრ. ან. ბატ. იოჰანესი არა.. ფრთუ კეტე.

ბრაუნა. ჰოო? სწორე მოგახსენოთ... მაგრამ ეგ რა სპიროთა (სიწმუე)

ფრ. ან. მგონია მე და თქვენ დღეს ისეთ



გუნდებზე ვართ, რა საჭიროა ერთმანეთს სსს-
ცდლო ანექლოტები უშვით. დროს შესაფერს
ხომ ვგრაფურს მოიგონებთ? არის იმისთანა
შემთხვევა, როდესაც ძალათ უნდა იცნოს
კაცმა. ან ანექლოტს ან სხვა რამის..

ბაჟნი. არა, არა, არ შემძლინ!
ფრ. ან. მე მგონია, რომ თქვენ არ გე-
მით სიცილის მნიშვნელობა.

ბაჟნი. მე თქვენთან მოსალაპარაკებლად
გიახლ... ფრეილინ.

ფრ. ან. (სდგება) ბრძანეთ, გეთაყვა, მე
ყურს გიგდებთ (შეღის სტოლთან იშორტყდას *)
სწის და შერე ისევე ჭკაეს).

ბაჟნი იყო დრო, როდესაც საშენელ
შინაგან ბრძოლას განვიცილიდი.. პარიეში..
როცა ჩვენ ერთმანეთი გავიცანით. მაგრამ
სწორე გითხრა, დიდი სსსულელე მომიღოდა.
განა სულ ერთია არ არის—მატერობაში
კაცს რამე მიმართულება ექნება თუ არა?..
სელოგენება—ფუფუნებაა, ხოლო ჩვენს დროში
ფუფუნების დასაქმყოფილებელი რამის შექმნა,
ყოველ შემთხვევაში—სამარტსინოა. თქვენმა
გაცნობამ დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა ჩემ-
ზე და, რაც უფრო საყურადღებოა, მაშინ
ვისწოვლე თქვენი ფასი და პატივისცემა..

ფრ. ან. (გვახილავს აჩვენებს გულგრადად) ის,
რასაც თქვენ ლაპარაკობთ, თუეცა ზრდილო-
ბის ცოტა მოკლებულია, მაგრამ, სულ ერთია,
განაგრძეთ.

ბაჟნი. თუ ამისთანა სიტყვებს შეურაც-
სყოფად მიიღებთ, ფრეილინ, მაშინ არ ვიცი...
თქვენ ამართლებთ ჩემ აზრს...

ფრ. ან. დიდათ ვწუხარ, ბატ ბრაუნ!

ბაჟნი. მე მწყინს და ვწუხარ კიდე-
სეთეთი იყო სრულებით ყურადღება არ მიმე-
ტკია, მაგრამ საქმე იმაშია... რომ შეგიძლება
სული შეღებვი მოაყვებს. შეუძლებელია..

ფრ. ან. (შეღრის დაბაძო ხმით) რაიცა
ხავტრდის ხელთათმანები... მე ყურს გიგდებთ,
ბატ. ბრაუნ!

ბაჟნი. ფრეილინ, მიკერს, სწორე მოგა-
სწენთა, რო გიყურებ... თქვენ როგორღაც
*) იხილეთ ჯიშის ვეფლები, რომლებიც გახმო-
ბის შემდეგაც ჩვეულებრივ ფერს არა ჰკარგავენ. ან
განმარტი და მერე შეღებვილი ყვავილდგი (თავიფლი).

ასე გონია, სრულებით არ გესმით. . სრულე-
ბით ვერ წარმოგიდგენიათ აწინდელი სერო-
ზული მდგომარეობა! (ფრეილ. ანა შდგრის)

ბაჟნი. ყველა კაცს ხომ აქვს სინილისი?
მე სხვა მივიპართო თქვენს სინილისს.

ფრ. ან. (შეღრე ხანს საჩუქის შემდეგ. შშვი
დად და გულგრადად) სინილისის შესახებ იცით
რას ამბობს პაპი ლეე მეთათ?

ბაჟნი. არა, არ ვიცი ფრეილინ, და ამ
წამში არც მენიტერებება ვიკოდე.

ფრ. ან. ის ამბობს, რომ სინილისი ის
უბოროტესი მხეცია, რომელიც აღამიანს თა-
ვისი თავის წინააღმდეგ ამხედრებს... მაგრამ
გთხოვთ განაგრძოთ; მე ყველაფერი მესმის.

ბაჟნი. რაღა ვთქვა? სუყველაფერი ღლე-
სავით ნათელია... უნდა შეიგნოთ, რომ მთე-
ლი ოჯახის სიკვდილ-სიკოცლის საქმე სწულე-
ბა. მე მგონია, ახალგაზრდა ფრანუ ფოკერა-
ტის ერთი შეხედვება საქმარისია, რომ აღამიანს
ყოველივე ეჭვი გაუფანტოს... მე ვფიქრობ...

ფრ. ან. მე ვფიქრობ... (უგბათ სურათოწყუდათ)
ჰო, აი თურმე რაზე ლაპარაკობდით.. მაგრამ
არა, არა, განაგრძეთ..

ბაჟნი. ღიბს, ღიბს, და მერე თქვენი და-
მოკიდებულება იოპანესთან..

ბა. ან. (სსტყავად) ბატ. ბრაუნ! ეპამიდის
ყურს გიგდებდით, როგორც ჩემ მეგობრის
მეგობარს. მაგრამ, რის შესახებაც ეხლა ლაპა-
რაკობთ, წინათვე გიცხადებთ, მაგაზე ტუცი-
ლათ ირჯებით... (ბრაუნე ცოტა ხანს დარცხგე-
ნილი წის საჩუქმა... შემდეგ დგება, იღებს შად-
ტოს, შლიამას და ცაღის იმ სსხით, რომ რამდე-
ნათაც მაზე იყო დაშოკადეუფი, სსქმე გააკეთა).

ფრ. ან. (დღუქის ვეფილავს, რადესაც გი
ბაჟნი კარებს მოეფარება, აღდეგებუდა ბოლთას
სტეშს, შემდეგ ცოტა შშვიდაგას და წაუღას სტეშს,
შემოღის ფრანუ ფოკერატასა)

ფრ. ფოკ. (აღმთებუფი, აქეთ იქით იყუ-
რება საჩქარით შეღის ანასთან, რადესაც რწმუნ-
დება რა შირტონი აწიან) იოპანესის გაღო სსში-
ნელი აღელვებული ვარ. ხო იცი როგორი
ფიცხია... მე კიდევ გულზე წსეთი ლოლი მა-
ქებს... რომ მეტი მოთმენა და დაფრება აღირ
შემიძლიან, ფრეილინ! ფრეილინ ანა (სსშო-
ნდად შეწუხებუდა და შდგრის სსხით ვეფუქებს ანას).



ფრ. ან. ვიცი, ვიცი რაც გნებავთ.

ფრ. ფოკ. ბატ. ბრალუნი გულისაბრაკათ?

ფრ. ან. უნდა უკოლა, მაგრამ ხმა უწყვეტა,

გულა ვეღარ დაუმორჩილება და ქვეთანებს)

ფრ. ფოკ. (სწუხს) ფრეილის ანნა! საყვარელო ფრეილინ! გული არ უნდა გავიტყუოთ! ლსრთო შენ ენაბუღელე ნტა იოპანეს მინც შეზვიდეს თავბრუ მეხვევა. ფრეილინ, ფრეილინ!...

ფრ. ან. ოპ... გადამიარა სრულებით, ნტ სწუხართ ფრუ ფოკერატ!..

ფრ. ფოკ. თქვენც მებრალეობთ. მაშ რა-ლა აღამიანი ვიქნებოდი ახსაც რა ვერ ვვარდნობდე.. თქვენც ბებრი ტანგვა გამოგვილიათ ცხოვრებაში, მე გატყობთ... მაგრამ იოპანესი ჩემთვის უფრო ძვირფასია, ის უფრო ჩემთვის მახლობელია... ამაში კი მე დამანაშავე არა ვარ... თქვენ ჯერ ახალგაზდა ხართ ფრეილინ, თქვენს წლოვანებაში ბებრის ატანა შეუძლიან აღამიანს.

ფრ. ან. მე სამწინლოდ ვწუხარ, რომ სეკე აი აქამდის მოვიდა..

ფრ. ფოკ. მეც ძალიან ვწუხარ და მწყინს. სტუმარ მოყვარება არავისთვის არ დამიყვედრებია არასოდეს მაგრამ ესლა სხვა გზა არა მაქვს. სასოვადლოთ არც ერთს ჩვენგანს სხვა გზა არა ვეპქვს... ამ წმეშია მე არავის არ ვამტყუნებ. ამ ხელად მე მინდა მოგელოაბრაკო როგორც ქალი ქალს. და როგორც დედა. (ხმა უჩანს) და ცრემლები მოსდის.) როგორც იოპანეს დედა, გვედრები (ხელს უჭერს) მომეცით ჩემი იოპანესი! დაუბრუნეთ გატანჯულ დედას თავისი შვილი (ფრ. ფოკერატო გშევა სკამზე. მისი ცრემლები ახნას ხელზე ჯაგემს)

ფრ. ან. ძვირფასო ფრუ ფოკერატ! მე დიდათ აღშფოთებული ვარ!.. მაგრამ რის დაბრუნებასა მთხოვთ? განა მე წაგართვით ვინმე?

ფრ. ფოკ. ამას თავი დაევენებოთ, მე იმის განხილვაში არ შევიდვიარ და არც მინდა ვიკლდე ვინ ვინ შეგდნას. მე ერთი რამე ვიცი: ჩემ შვილს თავის დღეში არ გამოუტლია მომავლინებებში ვნებათა დღევა. ისეთი იმედი მქონდა იმისი, რომ სწორედ გითხრათ, ვერ გამოვიდა. (ტარას) ისე იყა დაიმედებული თავის თავზე, ფრეილინ ანნა,

ფრ. ან. ფრუ ფოკერატ, თქვენ რაც გინდებთ სთქვითა. მე თქვენ წინაშე, თავის ვასამართლებელი არა მაქვს რა.

ფრ. ფოკ. მე არ მინდა რამე ვაწყენინოთ, მით უმეტეს გაგაჯავროთ და აგაღელვოთ, დმერთია მიწამე, მაგრამ მე ხომ სულ ერთიან თქვენს ხელში ვარ და აბიტომ შემძლია მხოლოდ შეგბევეწოთ, შეგვედროთ ჩემი დატანჯული გულის სიღრმინან: თავი განეღებთ იოპანეს, ვიდრე ყოველისფერი დაკარგულ არ არს. ვიდრე კეტეს გული სრულად არ გატეხილა შეიბრალეთ!...

ფრ. ან. ფრუ ფოკერატ! თქვენ მეუის მეტად მამცირებთ. ასე მკონია თავში დამარტყით რამე მეთქი, მაგრამ არა. მე პირდაპირ გეტყვით, ვადაწყვეტილია მე მივდივარ. და თუ ამის მეტი საწუხარი არაფერია.

ფრ. ფოკ. ოპ, მეშინან, თქვენ ესლა უფრო აზვირთდით, ფრეილინ ანნა! სწორედ სიტყვები ვერ მომიგონია, მაგრამ გარემოებამ ისე მოტანა, რომ ამ საათშივე საჭიროა თქვენი წასვლა. თუ შეიძლება აი ამავე საათში.

ფრ. ანნა. (თავის ბარჯს ატყუებს).

ფრ. ფოკ. მე სხვა გზა არა მაქვს, ფრეილინ! (სიწმე)

ფრ. ან. (ბარჯს იღებს ნელ-ნელა მადის.— შე-მდეგ შექნდება ფრუ ფოკერატის წინაშე) თქვენ როგორ მჭერკობთ,—განა ამ ლაბარაკის შემდეგ შემიძლია ოდნავ მაინც დაგვიანება..

ფრ. ფოკ. ღმერთი იყოს თქვენი მზარველი, ფრეილინ!

ფრ. ან. მშვიდობით ბრძანდებოდეთ, ფრუ ფოკერატ.

ფრ. ფოკ. იოპანეს ხომ არაფერს ეტყვით იმის შესახებ, რაც ჩვენ აქ ვილაპარაკეთ?

ფრ. ანნა. ნუ სწუხართ, ფრუ ფოკერატ.

ფრ. ფოკ. ღმერთი იყოს თქვენი მზარველი, ფრეილინ ანნა! (ანნა გდის შუშამანდში)

ფრ. ფოკერატო (თავისუფლად ამოისუნთქავს და კადის საწოდ თათსში. ვერანდაცე გამანდნება ფრანანთ მოხუცი ფოკერატო თბიჯათ ჩანმული, სამსედრო შინელი აცვია და ზღვის კატის ტუავის ქუდა ხურავს უკან მოსდევს სადგურის მისამსახურე, რომელსაც ქადაღში კახეული სხვა და სხვა ნიუთბო მათქვს ცალ თვაჯ ზინათ).

ფოკ. (შეკადესლტეცეული) ... აქ არავინ არის!? ნიუთბო აქ დაწყეთა. მომითმინეთ!



შრომის სამეფოში

(გაგრძელება. იხ. ,,თ. და ც.“ № 28

V

ზაფხულის ცხელი დღე იყო. ქარხანაში მუშები ჩქარა საქმიანობდნენ და მოუთმენლად მოელოდნენ საღამოს მოახლოვებას... საღამოს ქარხნის ხაზინისაგან უკანასკნელი პასუხი უნდა მიეღოთ მუშებს, მაგრამ მჭერ წაყენებულ მოთხოვნების შესახებ.

ხანგრძლივ მორჩილებაში მყოფ მუშებს მოთმინება დაპყრობდა, ქარხანაში სურათიც გამოცვლილიყო და წინანდელი სიმშვედრე გამქარაიდა...

მუშების გამოსვლის გამო გიორგი განყოფილებაში ჩქარი ნაბიჯით გაბრუნებული დადიოდა და ოლიას ვადახედავდა ხშირ-ხშირათ, რადგანაც ოლია მის ძლიერ ეჯავებებოდა, როგორც ერთი მეთაურთაგანი მუშა ქალებსა... ოლია კი გიორგის სრულიათ არ აქცევდა ყურადღებას: იგი თავის საქმეს ასრულებდა, მხოლოდ ხანდისხან მოწყენილი სახით თვალს ვადახედავდა, მის წინ დამხდარ თერთმეტ-ორმეტა წლის გოგონებს, სოფლიდან ახალ ჩამოყვანილთ, რომელნიც გაოფლიანებულნი, შემკრთალნი თავაქმინდრულნი მუშაობდნენ...

— იმუშავეთ, იმუშავეთ, პატარებო!... ბედსაგან განწირულგებო!...— ტყუდა მათ დრო-გამოშვებით ოლია ..

ქარხანაში სიწყნარე გიორგიმ დაარღვია: — ეი, შენ ყაზილარო, საით იტყობები?! შესძახა მან პატარა გოგოს, რომელსაც თავი მალა-აეწეა და ვიწრო ფანჯარას უტყუროდა. გიორგის ყვირილზე პატარა გოგო შეკრთა, დაიბნა და თმა აბურტყნა.

— არ გესმის!...— კვლავ განუშეორა გიორგიმ და შივარდა პატარასთან, თავზე ხელი წაატანა და გააქან-გამოაქანა... პატარას ტირილი მოერია, მუშებს ცული ფერი გადაეკრათ...

— ეს როგორ შეიძლება!.. ეს რა ამბავია! გაისმა ხმები.

გიორგი შეკრთა.

— რა უფლებით სცემთ ბატონო გიორგი?— ხმა მალა შეეკითხა ოლია.

— შენ ვინ გკითხავს!— მისცა პასუხი გიორგიმ და თვალები დაუბრიალა.

— განა შეიძლება ასე მოიქცეთ?—

— ეგ ჩემი საქმეა!

— ეგ თქვენი საქმე მუდმივ სახირო არ იქნება თქვენთვის.

— ხმა შესწყვიტა, დედაცაო!— დაუყვირა გიორგიმ.

— აი ეგ კი ჩემი საქმეა... განა შეიძლება გაჩერება, როცა არა აღამიანობას ხედავ?!..

— ხმა, ხმა!..— დაიღრიალა.

ქარხანაში თითქმის მუშუბაა შესწყდა.

— თქვენთან ლაპარაკი არ ღირს, ისე კი გაფრთხილებთ მეტი არ ჩაიდინათ: დედა კაცებსაც შეუძლიანთ ანგარიშის მოთხოვნა გასცა პასუხათ ოლიამ.

— მაშ, მაშ!..— გაისმა ხმები.

— ხმა შესწყვიტეთ!— მე თქვენ ყველა დაგიხოვთ!— შესძახა გიორგიმ, საჩქაროთ გარეთ გავირდა და ეზოში სიარული დაიწყო.

— გაიქცა უფროსებთან დასაბუღებლოთ

— გაიქცეს!..— იყო პასუხი.

გაიარა წუთებმა. ქარხანაში სიწყნარე ჩამოდა... პატარა გოგო თვალცრემლიანი პაპიროსებს აწყობდა და შეშინებული ხანდისხან აქეთ-იქით ვახედავდა...

არ გაუფლია ცოტა ხანსაც და მებუთე განყოფილებიდან მუშა-ქალების სიმღერა მოისმა:

მკითხველო, თუ ქარხანაში არ გიცხოვრია, არა მგონია წარმოადგინო რაც მის ეკლემებს შიგნით ხდება: როცა მანქანები გუგუნივებს, ხელები საქმიანობენ, მოგვსმის: ხან გინება, წყუბა, კვნესა, ცემა, ხან სიმღერა მელოდიური და ხან ხები უიმედო, — იმედინა და გაბედულიც...

ს. ჟუგისძე

(გაგრძელება იქნება).



საქართველო

საქართველომ თვისი ერი დაინახა, რომა პევიობს, ბორკილს იხსნის— ტანჯვის უღელს, უხარიან და ცეკვაობს.

გაიბნა იმეღმეილი

წერილი კეპუბი

საქართველოს სამეცნიერო ექსპედიცია¹ მსოფლიო-ისტორიკოსის ექ. თაყაიშვილია თავისობით შემდგარი თვენახევრისწინად საოსმალო საქართველსკენ (თორთუმის ხეობა) რა გაემგზავრა უკვე თბილისს დაბრუნდა. ექსპედიციის წევრებმა მოიარეს ხაზელი, ოშკი და იშანი. ყველა ღირს-შესანიშნავ მონასტრებიდან გადმოიღეს გეგმები, წარწერები, ფრესკები და ესტამპაჟები (ქანდაკების ფორმა).² ექსპედიციაში მონაწილეობდნენ მხატვრები: დ. შვედარდენიძე, მ. ჭიაურელი, ლ. გუდიაშვილი, ხურათ მოძღვარი კალგინი, გეოგრაფი—ი. ზდანევიჩი და თვით არქიტ. ექ. თაყაიშვილი. ნაწილი ექსპედიციის გაემგზავრა პარზალისკენ.

გ. ბ. გვაზავამ დასწერა ახალი გამოკვლევა „საქართველო საერთაშორისო უფლებების თვალსაზრისით“. წიგნი დაიბეჭდება რუსულად, ფრანგულად და ქართულად.

პავლე სავარელიძის ლექციაში „ინტერპარტიული საბჭოს“ შესახები დიდ ძალი ხალხი მოიზიდა და ლექცია მეტად საინტერესო გამოდგა.

ქართული კლუბი

I კვირის პროგრამა

- კვირა—სალამო წარმოდგენა.
- ორშაბათი—ოპერეტა. მუსიკა
- სამშაბათი—საოჯახო საღამო
- ოთხშაბ.—სინემოტოგრაფ. სიმებ. ორკ.
- ხუთშაბ.—ქართ. წარმოდგენა. მუსიკა
- პარასკ.—ოპერეტა.
- შაბ.—საოჯახო საღამო
- კვირა—რუსული წარმოდგენა



წლის ბოლომდე ღირს 5 მან. ხელის მოწერა მიიღება თბილისში, რედაქციაში—ბაზრის ქ. № 20, აღექსანდრეს ბაღის პირდაპირ, საბ. არაგვინიძისა. საფოსტო მისამართი: თბილისი, რედ. „თეატ. და ცხოვრება“— იოსებ იმედაშვილს.

რედაქტორ-გამომცემელი იოსებ იმედაშვილი